



大会

Distr.: General  
29 May 2019  
Chinese  
Original: Russian

第七十三届会议

议程项目 15

和平文化

2019 年 5 月 15 日俄罗斯联邦常驻联合国代表给秘书长的信

谨随函转递题为“实现宗教间和平：神学家、外交官和公众人物的作用”的国际学术和实践会议(2019 年 3 月 25 日在莫斯科举行)的成果文件(见附件)。

请将本信及其附件作为大会议程项目 15 下的文件分发为荷。

瓦西里·涅边贾(签名)



## 2019年5月15日俄罗斯联邦常驻联合国代表给秘书长的信的附件

题为“实现宗教间和平：神学家、外交官和公众人物的作用”的国际学术和实践会议的成果文件。

2019年3月25日在莫斯科举行了题为“实现宗教间和平：神学家、外交官和公众人物的作用”的国际学术和实践会议。

组织者是俄罗斯穆斯林宗教大会；负责与俄罗斯联邦总统办公厅下属宗教协会开展合作的理事会；俄罗斯东正教会；帝国东正教巴勒斯坦学会；俄罗斯保护宗教自由协会；俄罗斯科学院东方研究所和伊斯兰合作组织的伊斯兰教育、科学及文化组织(伊斯兰教科文组织)。伊斯兰文化、科学和教育支助基金提供了援助，伊斯兰合作组织新闻机构协会提供了支助。

出席会议的有来自俄罗斯各地区和世界各地 39 个国家的国家和非国家教育及研究机构的杰出俄罗斯和外国代表、科学家、专家、神学家以及宗教、社区和政治领导人。

会议讨论的专题问题包括宗教间和族裔间关系的和谐；杰出外交官和神学家的作用；以及防止宗教间关系领域的极端主义意识形态。

与会者发言中谈到的核心问题是建立一个和平与睦邻、精神和普遍人类价值不可分割以及促进对世界各国人民文化传统和传统宗教习俗的容忍的共同领域。与会者指出，需要协调各项努力，以加强当今世界各国之间和不同宗教之间对话的基础，汇编和交流这一领域的经验，并就如何与普通民众、专家界、国家当局、民间社会、宗教机构和青年开展外联活动提供实际指导。

只有依靠宗教间对话、国家与宗教之间的合作、保障不同信仰的人的权利和宗教自由，以及与国家当局的代表不断对话，当局才能实现其已经宣布的目标。国家、宗教和公众人物、神学家和外交官在加强宗教间对话方面发挥关键作用。

与会者特别强调不允许出于政治目的或自私的动机而歪曲几个世纪以来的宗教教义、传统及其基础。不得利用宗教动机发动战争和其他侵略并为之辩解。与会者强调了当局和宗教组织之间为了人民的利益而相互支持的重要性。特别强调必须尊重国家不干涉公民宗教生活的原则，无论是在国内还是在海外。现在必须建立一个不同文明、民族、信仰和文化能够和平共处的世界秩序，这比以往任何时候都更加重要。只有通过外交官、政治家、神职人员和民间社会机构的共同努力，才能在新的世界秩序中实现和谐，解决源自种族和信仰矛盾等因素的现有冲突，并打击宗教极端主义。

对付当代挑战和威胁的成效直接取决于加强文化、文明和宗教间对话，以及克服精神上的无知和不容忍。与会者真诚地同意，除非我们保护我们自己的文化遗产、祖传传统和精神基础，否则就不可能实现和谐及可持续的发展。

与会者一致对一些国家及其领导人的立场所造成的危险表示震惊，他们在这一立场中以某种方式宣称自己是世界民主的守护者。他们认为，可以把任意指定

某些政府为“不合格”政府、某些国家为“失败”国家的唯一权利分配给自己。这种做法在世界各地引发混乱，破坏了文化间联系和人道主义联系以及几个世纪来的基础，并触发了压迫人民的机制。一些国家狭隘的地缘政治企图、对支配地位的渴望以及贪婪和傲慢，给人民造成了巨大损害，摧毁了其中的某些部分，并导致了自相残杀战争。

教科文组织的《组织法》正确地指出：“战争起源于人之思想”。1945年通过的该《组织法》的序言指出：“为使其免遭失败，和平尚必须奠基于人类理性与道德上之团结”。然而，这种团结并不是自发产生的。它需要我们大家协调一致的努力和行动。

教育是帮助实现这些目标的关键；教育在教授和培养个人成功地立身处世方面一直并继续发挥着重大作用。这一普遍的使命并不排除基于时间和文化特点的教育战略和方法可能存在一些根本差异。

全球化的时代要求对教育的理解进行调整：教育不能再局限于自己的文化。仅仅传承本民族、族裔的价值观和传统是不够的。跨文化教育和比较宗教研究必须成为道德方面的一项当务之急。

与会者一致认为，必须加强传统神圣宗教之间的睦邻关系和伙伴关系。为此目的，我们需要借助现代技术，在网络空间创建共同的架构，并准备联合反驳论点来驳斥那些试图招募人员加入极权教派和恐怖组织的人。

与会者认识到，要战胜世界各地的宗教无知、伪宗教极端主义和具有宗教特性的勒索，并为宗教间关系带来和谐，唯一的办法就是采用对话、沟通及促进有效合作。

与会者认为，在文化间对话进程中，必须利用俄罗斯宗教间理事会的积极经验，该理事会由莫斯科和全俄罗斯最高级主教克里尔宗座领导，其中汇集了基督教、伊斯兰教、犹太教和佛教的代表；以及独立国家联合体不同信仰间理事会，该理事会由谢赫·乌尔-伊斯兰·阿勒拉舒库尔·帕萨扎德担任共同主席。与会者赞赏宗教组织在阿拉伯叙利亚共和国饱受战争蹂躏的土地上提供人道主义援助和治愈冲突创伤方面发挥的作用。

与会者强烈谴责最近在新西兰犯下的血腥和致命的恐怖主义行为，这次行为造成许多人伤亡，并谴责这一现象的根源，这是新闻和社交媒体公然宣传仇视伊斯兰教、仇外心理及其他表现的种族仇恨和宗教不容忍行为所造成的；他们呼吁世界各国政府和公共当局大力打击这种充满仇恨的宣传，并负责任地控制通过社交媒体传播这种宣传。

与会者呼吁世界上所有采取积极社会立场的人民采取行动，维护各国人民、宗教和文化之间的和平、友谊和对话。与会者表示决心走这条选定的道路。在探讨上述提议方面，我们赞同《安曼宣言》、《阿拉伯和平倡议》等国际倡议，以及旨在实现中东以及世界其他区域冲突的公正和全面解决的其他倡议，这些倡议得到了全世界的对话论坛中所有利益攸关方的支持。

综上所述，与会者通过以下决议，该决议是《成果文件》的一个组成部分。

与会者还赞扬阿拉伯叙利亚共和国在打击国际恐怖主义方面发挥的作用，以及穆斯林学者和基督教宗教领袖反对恐怖主义和极端主义思想的坚定立场。

与会者支持实施“Kavim”社会和教育方案的倡议，以加强和改进公共外交机制。

## 决议

1. 确认举办以指定主题为主题的本次国际学术和实践会议，是旨在找到有效办法来解决宗教间、文化间和文明间合作问题的一次重要专题活动。
2. 呼吁来自世界不同区域的各国领导人、杰出外交官、宗教和政治人物以及权威科学家共同努力并抓住机会，维持和维护各国人民、宗教和文化之间的和平共处与合作。
3. 在当前世界各国间国际关系紧张的背景下，呼吁所有国家采取的立场要严格尊重和遵守关于良心和宗教自由的国际法规范，尊重和遵守所达成的协定并予以落实。
4. 促进国际、国家和公共机构之间的合作，以发展和保护民族文化和宗教多样性。
5. 在国际科学界和专家界之间交流关于加强宗教间对话以及防止极端主义和恐怖主义的经验。
6. 认为，要成功地实现不同宗教和文化之间的对话，就必须加紧联合国、欧安组织、欧洲委员会、伊斯兰合作组织和教科文组织等国际机构内专门团体的活动，以质疑(世界上)反犹太主义、仇视伊斯兰教、仇视基督教和仇外等行动并消除其影响，并特别重视现代科学知识和文化价值观的传播。
7. 鉴于中东和非洲灭绝种族行为的受害者、包括基督徒在内的信徒的持续困境，与会者呼吁欧安组织参加国加紧支持迅速执行该组织部长级理事会 2014 年在巴塞尔通过的任务规定，分别拟订两项关于保护基督徒和穆斯林的宣言。
8. 谴责在大众媒体和社交网络上出现挑起宗教间和族裔间冲突以及埋下宗教间不和谐和仇恨种子的明显虚假信息。
9. 与会者注意到，俄罗斯联邦的国内和外交政策符合宗教自由、民族自决以及尊重各国人民和宗教的历史和文化特点这项人权，对整个世界的总体发展努力产生了积极影响。
10. 更加重视确保宗教和大学间青年协会在国际一级的有效互动与合作。在学者、神学家、权利维护者、外交官、科学家和专家的参与下，针对青年人中的极端主义意识形态制定一个《反制行动构想》。
11. 继续寻求新的方式，有效反制互联网和社交网络上充满仇恨的极端主义和恐怖主义思想。

12. 注意到美国总统唐纳德·特朗普关于戈兰高地的声明违反了国际法，破坏了实现公正和平的努力，并有可能加剧该区域的紧张局势。
  13. 支持关于 2019 年在阿拉伯叙利亚共和国首都(大马士革)举办一次关于宗教科学、宗教间合作和国际外交在打击极端主义和恐怖主义方面的作用的国际学术和实践会议的倡议。
  14. 在开罗举办一次纪念普里马科夫诞辰 90 周年的国际学术和实践会议(2019 年 10 月至 11 月)。
  15. 支持 2022 年在俄罗斯联邦举办一次关于宗教间和族裔间对话的世界会议的提议，并支持俄罗斯努力在国际论坛上促进这一倡议。
  16. 注意到与会者的联合工作对发展宗教间对话的积极影响，并感谢会议组织者和所有与会者为维护和加强宗教间和平与和谐所作的努力。
-